

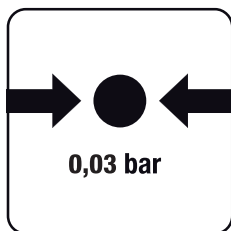
MADRASSTOL



VARNING!



**SKYDDAR EJ
MOT DRUNKNING**



0,03 bar

0,03 BAR



FÖRBUD



**EJ FÖR BARN
0-14 ÅR**



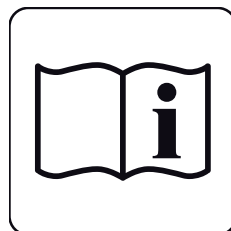
**ANVÄND EJ VID
FRÅNLANDSSTRÖM**



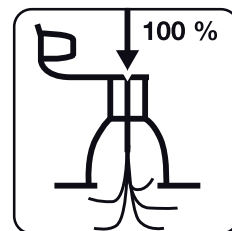
**ANVÄND EJ VID
FRÅNLANDSVIND**



OBLIGATORISK



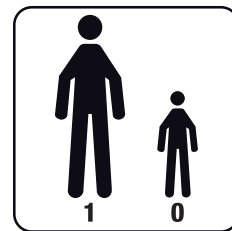
**LÄS
INSTRUKTIONERNA**



**FYLL LUFTKANALERNA
HELT MED LUFT**



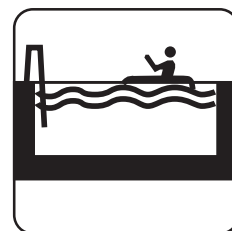
**ENDAST FÖR
SIMKUNNIGA**



**ANTAL ANVÄNDARE,
VUXEN/BARN**



BÄRIGHET



ENDAST FÖR POOL



**ALLTID UNDER VUXENS
ÖVERINSEENDE**



GOD BALANS KRÄVS



EN 15649

Denna madrassstol med ryggstöd är en flytande fritidsprodukt och är konstruerad och tillverkad i överensstämmelse med följande direktiv och standarder:

EN 15649-1:2009, EN15649-2:2009, EN 15649-3:2009

Badfåtöljen är avsedd för 1 person och tål max. belastning 60–110 kg. Rekommenderas från 14 år.



VARNING!

Läs manualen och följ instruktionerna som gäller säkerhet, korrekt och komplett montering av produkten, samt hantering, användning och underhåll. För din egen säkerhet, ta hänsyn till råden och varningar i dessa instruktioner. Om du inte följer instruktionerna kan du utsättas för allvarlig fara. Använd produkten endast på den typ av plats och under de förhållanden som den är avsedd för.

- **Observera! Skyddar ej mot drunkning!**
- **Endast för simkunniga personer.**
- Fyll luftkanalerna helt med luft.
- Antal passagerare och belastning får absolut inte överskrida det som anges i specifikationerna.
- Denna produkt gäller aldrig som personlig skyddsutrustning.
- Livräddningsutrustning bör finnas nära till hands.
- Användning måste ske under uppsikt av vuxen.
- Håll på avstånd från eld.
- Använd ej vid frånlandsvind.
- Använd ej vid frånlandsströmmar.
- Innan produkten används, kontrollera alltid att alla delar är i gott skick och säkert fastsatta. Reparera eventuella skador innan produkten används igen.
- Var försiktig när du använder produkten. Vassa och sträva föremål, så som glas, stenar, cement, snäckskal o.s.v. kan orsaka punktering.
- Låt inte produkten ligga i solen en längre stund, eftersom luften utvidgas av höga temperaturer. Detta kan orsaka skador som inte går att reparera.

FYLLA MED LUFT

Innan produkten används, kontrollera att den inte har några luftläckor eller trasiga delar. Öppna säkerhetsventilen och fyll luft med en luftpump (medföljer ej). Både för lite eller för mycket luft i produkten medför en säkerhetsrisk. Kontrollera trycket noggrant innan produkten används.

Se till att stänga ventilen och trycka den inåt så snart produkten har fyllts med luft. **OBS!** Stå inte på, och ställ inte föremål på, produkten medan den fylls med luft. Kontrollera alltid eventuella luftläckor innan produkten används.

SLÄPPA UT LUFTEN

Öppna ventilen och tryck ihop ventilbotten något, så pyser luften lätt ut.

UNDERHÅLL OCH FÖRVARING

Efter att luften har släppts ut, torka rent med en fuktig trasa.

OBS! Använd aldrig lösningsmedel eller andra kemikalier som kan skada produkten.

Förvara svalt och torrt och utom räckhåll för barn.

Kontrollera produkten för eventuella skador före varje användning.

REPARATIONER

Vid hål i luftkammare, använd medföljande lagningslapp för att reparera. Gör så här:

1. Töm ut all luft ur produkten.
2. Rengör den skadade ytan och låt den torka.
3. Lägg medföljande lagningslapp ovanpå hålet – tryck ut eventuella luftbubblor.
4. Tryck lappen hårt mot den skadade ytan.
5. Efter 30 minuter kan produkten fyllas med luft.

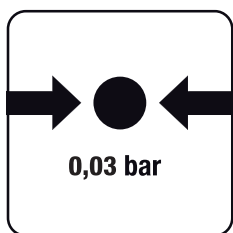
MADRASSTOL



VARNING!



**SKYDDAR EJ
MOT DRUNKNING**



0,03 bar

0,03 BAR



FÖRBUD



**EJ FÖR BARN
0-14 ÅR**



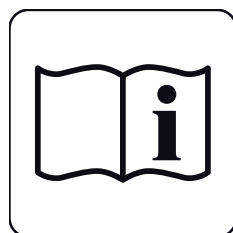
**ANVÄND EJ VID
FRÅNLANDSSTRÖM**



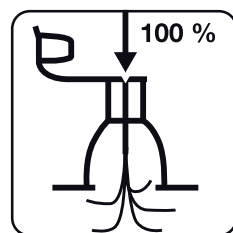
**ANVÄND EJ VID
FRÅNLANDSVIND**



OBLIGATORISK



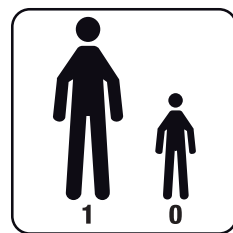
**LÄS
INSTRUKTIONERNA**



**FYLL LUFTKANALERNA
HELT MED LUFT**



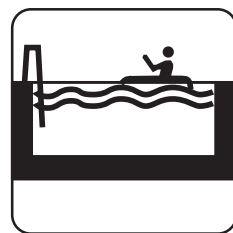
**ENDAST FÖR
SIMKUNNIGA**



**ANTAL ANVÄNDARE,
VUXEN/BARN**



BÄRIGHET



ENDAST FÖR POOL



**ALLTID UNDER VUXENS
ÖVERINSEENDE**



GOD BALANS KRÄVS



EN 15649

Denne madrassstol med ryggstøtte er et flytende fritidsprodukt som er konstruert og produsert i overensstemmelse med følgende direktiver og standarder:

EN 15649-1:2009, EN15649-2:2009, EN 15649-3:2009

Luftmadrassen med ryggstøtte skal brukes av 1 person og tåler maks. belastning 60–110 kg. Anbefales fra 14 år.



ADVARSEL!

Les bruksanvisningen og følg instruksjonene som gjelder sikkerhet, korrekt og komplett montering av produktet, samt håndtering, bruk og vedlikehold. For din egen sikkerhets skyld, ta hensyn til råd og advarsler i disse instruksjonene. Dersom du ikke følger instruksjonene, kan du utsettes for alvorlig fare. Bruk produktet kun på den typen steder og under de forholdene den er beregnet for.

- **Obs! Beskytter ikke mot drukning!**
- **Kun for svømmekyndige personer.**
- Fyll luftkanalene helt med luft.
- Antall personer og belastning må under ingen omstendigheter overskride det som er angitt i spesifikasjonene.
- Dette produktet kan aldri fungere som personlig verneutstyr.
- Livredningsutstyr bør være for hånden.
- Brukes kun under tilsyn av en voksen.
- Hold på avstand fra åpen ild.
- Bruk ikke ved fralandsvind.
- Bruk ikke ved fralandstrømmer.
- Før produktet brukes, kontroller alltid at alle deler er i god stand og festet på en sikker måte. Reparer eventuelle skader før produktet brukes igjen.
- Vær forsiktig når du bruker produktet. Skarpe og grove gjenstander, så som glass, stein, sement, skjell osv., kan forårsake punktering.
- La ikke produktet ligge i solen i lengre tid, fordi luften utvides av høye temperaturer. Dette kan gi skader som ikke kan repareres.

FYLLE MED LUFT

Før produktet brukes, kontroller at det ikke har luftlekkasje eller defekte deler. Åpne sikkerhetsventilen og fyll luft med en luftpumpe (medfølger ikke). Både for lite og for mye luft i produktet utgjør en sikkerhetsrisiko. Kontroller trykket nøye før produktet brukes.

Se til å stenge ventilen og trykke den innover så snart produktet er fylt med luft. **OBS!** Stå ikke på, og sett ikke gjenstander på produktet mens det fylles med luft. Kontroller alltid om det foreligger luftlekkasje før produktet brukes.

SLIPPE UT LUFTEN

Åpne ventilen og trykk ventilbunnen noe sammen, så tømmes luften lett ut.

VEDLIKEHOLD OG OPPBEVARING

Etter at luften er sluppet ut, tørk ren med en fuktig klut.

OBS! Bruk aldri løsemidler eller andre kjemikalier som kan skade produktet.

Oppbevar tørt og kjølig og utenfor rekkevidde for barn.

Kontroller produktet for eventuelle skader før hver bruk.

REPARASJONER

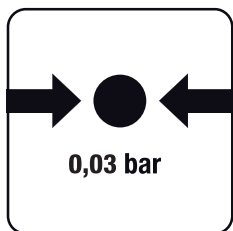
Ved hull i luftkammer, bruk medfølgende reparasjonslapp for å reparere. Gjør slik:

1. Tøm all luft ut av produktet.
2. Rengjør den skadde flaten og la den tørke.
3. Legg medfølgende reparasjonslapp oppå hullet – trykk ut eventuelle luftbobler.
4. Trykk lappen hardt mot den skadde flaten.
5. Etter 30 minutter kan produktet fylles med luft.

ILMAPATJATUOLI



VARNING!

SKYDDAR EJ
MOT DRUNKNING

0,03 bar

0,03 BAR



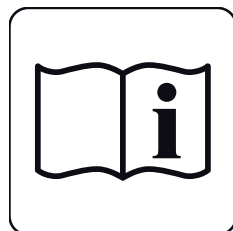
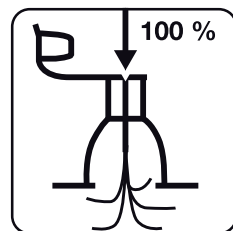
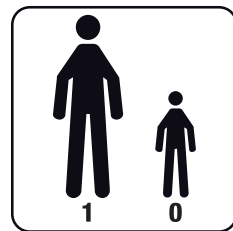
FÖRBUD



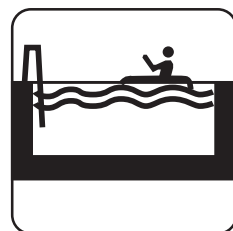
0-14

EJ FÖR BARN
0-14 ÅRANVÄND EJ VID
FRÅNLANDSSTRÖMANVÄND EJ VID
FRÅNLANDSVIND

OBLIGATORISK

LÄS
INSTRUKTIONERNAFYLL LUFTKANALERNA
HELT MED LUFTENDAST FÖR
SIMKUNNIGAANTAL ANVÄNDARE,
VUXEN/BARN

BÄRIGHET



ENDAST FÖR POOL

ALLTID UNDER VUXENS
ÖVERINSEENDE

GOD BALANS KRÄVS



EN 15649

Tämä selkänøjalla varustettu ilmapatja on kelluva vapaa-ajantuote ja suunniteltu ja valmistettu seuraavien direktiivien ja standardien mukaisesti:

EN 15649-1:2009, EN15649-2:2009, EN 15649-3:2009

Ilmapatja selkänøjalla on tarkoitettu 1 henkilölle. Sen enimmäiskuormitus on 60-110 kg. Suosituskäyrä on 14 vuotta.



VAROITUS!

Lue käyttöohje ja noudata turvallisuus-, kokoamis-, käsittely-, käyttö- sekä kunnossapito-ohjeita. Ota näiden ohjeiden sisältämät varoitukset huomioon oman turvallisuutesi vuoksi. Jos ohjeita ei noudateta, voit altistua vakavalle vaaralle. Käytä tuotetta vain paikoissa ja olosuhteissa, joihin se on tarkoitettu.

- **Huomio! Ei suojaa hukkumiselta.**
- **Vain uimataitoisten henkilöiden käyttöön.**
- Täytä ilmanavat kokonaan ilmalla.
- Matkustajien ja kuorman määrä ei saa ylittää ohjeissa mainittua määrää.
- Tätä tuotetta ei saa käyttää henkisuojavarusteena.
- Lähellä on oltava hengenpelastusvälineitä.
- Käytettävä aikuisen valvonnassa.
- Pidä kaukana tulesta.
- Älä käytä, jos tuuli puhalttaa rannasta pois päin.
- Älä käytä, jos virta suuntautuu rannasta pois päin.
- Tarkista ennen tuotteen käyttämistä, että kaikki osat ovat hyvässä kunnossa ja että ne on kiinnitetty turvallisesti. Korjaa mahdolliset vauriot ennen tuotteen seuraavaa käyttökertaa.
- Ole varovainen, kun käytät tuotetta. Lasin, kivien, sementtien tai simpukankuorten kaltaiset terävät esineet voivat aiheuttaa puhkeamisen.
- Älä jätä tuotetta aurinkoon pitkäksi ajaksi, sillä ilma laajenee kuumuudessa. Muutoin voi aiheutua vaurioita, joita ei voi korjata.

TÄYTTÄMINEN ILMALLA

Tarkista ennen tuotteen käyttämistä, että siinä ei ole vuotoja tai rikkiäisiä osia. Avaa venttiili ja täytä ilmaa pumpun avulla (hankittava erikseen). Liian pieni tai suuri määrä ilmaa tuotteen sisällä vaarantaa turvallisuuden. Tarkista paine huolellisesti ennen tuotteen käyttämistä.

Sulje venttiili painamalla sitä sisään päin, kun tuote on täytetty ilmalla. **HUOMIO!** Kun tuotetta täytetään ilmalla, älä seiso sen päällä äläkä aseta esineitä sen päälle. Tarkista aina ennen tuotteen käyttämistä, että siinä ei ole ilmavuotoja.

ILMAN PÄÄSTÄMINEN ULOS

Avaa venttiili ja purista sen pohjaosaa hieman, jotta ilma pääsee helposti ulos.

HUOLTO JA SÄILYTYS

Kun ilma on päästetty ulos, pyyhi puhtaaksi kostealla kankaalla.

HUOMIO! Älä käytä liuottimia tai muita tuotetta mahdollisesti vahingoittavia kemikaaleja.

Säilytettävä viileässä ja kuivassa paikassa lasten ulottumattomissa.

Tarkista ennen jokaista käyttökertaa, ettei tuotteessa ole vaurioita.

KORJAAMINEN

Jos ilmakammioon tulee reikä, korjaa mukana toimitettujen paikkalappujen avulla. Toimi seuraavasti:

1. Tyhjennä kaikki ilma tuotteesta.
2. Puhdista vaurioitunut pinta ja anna sen kuivua.
3. Aseta mukana toimitettu paikkalappu reiän päälle. Poista mahdolliset ilmakuplat.
4. Paina lappua lujasti vaurioitunutta pintaa vasten.
5. Tuote voidaan täyttää ilmalla puolen tunnin kuluttua.

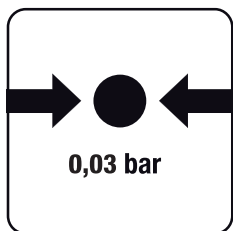
MADRASSTOL



VARNING!



**SKYDDAR EJ
MOT DRUNKNING**



0,03 bar

0,03 BAR



FÖRBUD



0-14

**EJ FÖR BARN
0-14 ÅR**



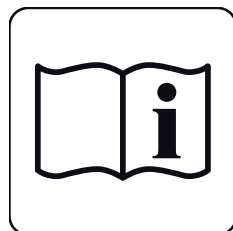
**ANVÄND EJ VID
FRÅNLANDSSTRÖM**



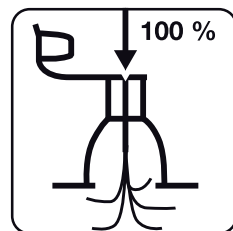
**ANVÄND EJ VID
FRÅNLANDSVIND**



OBLIGATORISK



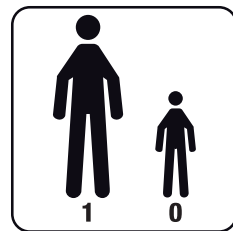
**LÄS
INSTRUKTIONERNA**



**FYLL LUFTKANALERNA
HELT MED LUFT**



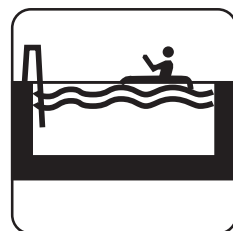
**ENDAST FÖR
SIMKUNNIGA**



**ANTAL ANVÄNDARE,
VUXEN/BARN**



BÄRIGHET



ENDAST FÖR POOL



**ALLTID UNDER VUXENS
ÖVERINSEENDE**



GOD BALANS KRÄVS



EN 15649

Denne madrassstol med ryglæn er et flydende fritidsprodukt, og den er konstruert og fremstillet i overensstemmelse med følgende direktiver og standarder:

EN 15649-1:2009, EN15649-2:2009, EN 15649-3:2009

Denne luftmadrass med ryglæn er beregnet til 1 person og tåler en maks. belastning på 60–110 kg. Anbefales fra 14 år.



ADVARSEL!

Les bruksanvisningen og følg instruksjonene som gjelder sikkerhet, korrekt og komplett montering av produktet, samt håndtering, bruk og vedlikehold. For din egen sikkerhets skyld, ta hensyn til råd og advarsler i disse instruksjonene. Dersom du ikke følger instruksjonene, kan du utsettes for alvorlig fare. Bruk produktet kun på den typen steder og under de forholdene den er beregnet for.

- **Obs! Beskytter ikke mot drukning!**
- **Kun for svømmekyndige personer.**
- Fyll luftkanalene helt med luft.
- Antall personer og belastning må under ingen omstendigheter overskride det som er angitt i spesifikasjonene.
- Dette produktet kan aldri fungere som personlig verneutstyr.
- Livredningsutstyr bør være for hånden.
- Brukes kun under tilsyn av en voksen.
- Hold på avstand fra åpen ild.
- Bruk ikke ved fralandsvind.
- Bruk ikke ved fralandstrømmer.
- Før produktet brukes, kontroller alltid at alle deler er i god stand og festet på en sikker måte. Reparer eventuelle skader før produktet brukes igjen.
- Vær forsiktig når du bruker produktet. Skarpe og grove gjenstander, så som glass, stein, sement, skjell osv., kan forårsake punktering.
- La ikke produktet ligge i solen i lengre tid, fordi luften utvides av høye temperaturer. Dette kan gi skader som ikke kan repareres.

FYLLE MED LUFT

Før produktet brukes, kontroller at det ikke har luftlekkasje eller defekte deler. Åpne sikkerhetsventilen og fyll luft med en luftpumpe (medfølger ikke). Både for lite og for mye luft i produktet utgjør en sikkerhetsrisiko. Kontroller trykket nøye før produktet brukes.

Se til å stenge ventilen og trykke den innover så snart produktet er fylt med luft. **OBS!** Stå ikke på, og sett ikke gjenstander på produktet mens det fylles med luft. Kontroller alltid om det foreligger luftlekkasje før produktet brukes.

SLIPPE UT LUFTEN

Åpne ventilen og trykk ventilbunnen noe sammen, så tømmes luften lett ut.

VEDLIKEHOLD OG OPPBEVARING

Etter at luften er sluppet ut, tørk ren med en fuktig klut.

OBS! Bruk aldri løsemidler eller andre kjemikalier som kan skade produktet.

Oppbevar tørt og kjølig og utenfor rekkevidde for barn.

Kontroller produktet for eventuelle skader før hver bruk.

REPARASJONER

Ved hull i luftkammer, bruk medfølgende reparasjonslapp for å reparere. Gjør slik:

1. Tøm all luft ut av produktet.
2. Rengjør den skadde flaten og la den tørke.
3. Legg medfølgende reparasjonslapp oppå hullet – trykk ut eventuelle luftbobler.
4. Trykk lappen hardt mot den skadde flaten.
5. Etter 30 minutter kan produktet fylles med luft.